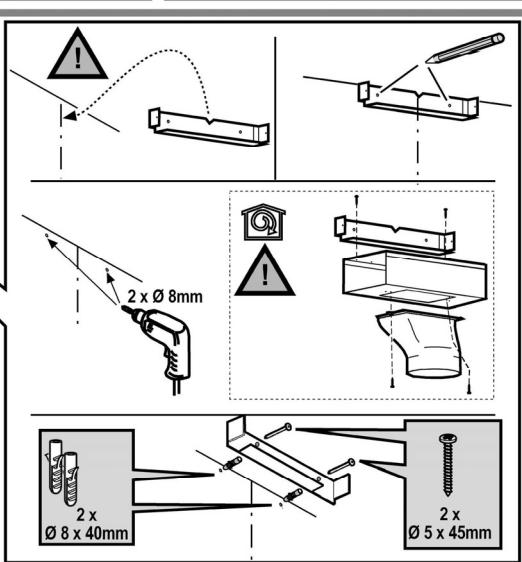
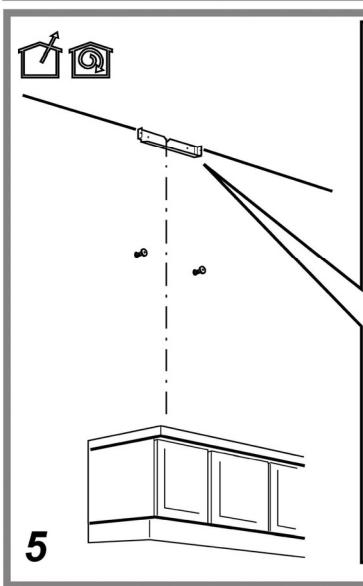
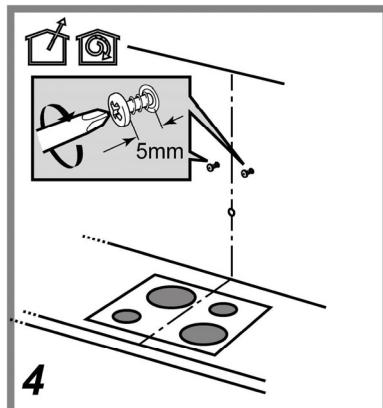
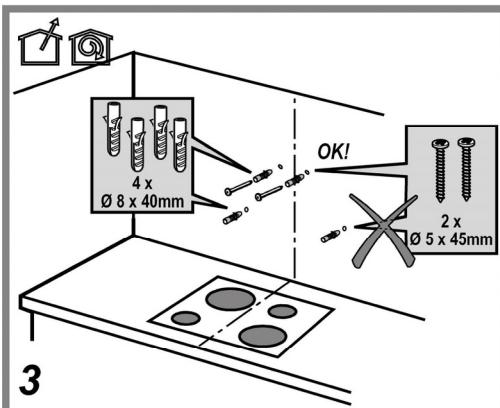
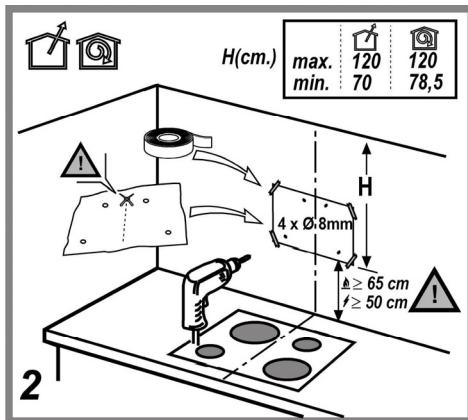
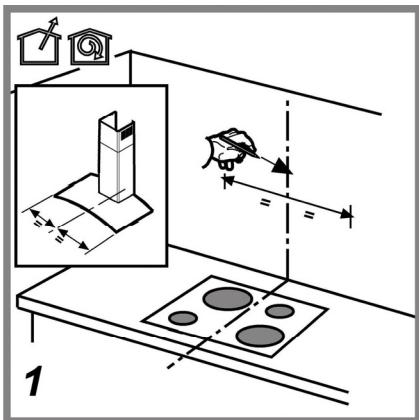


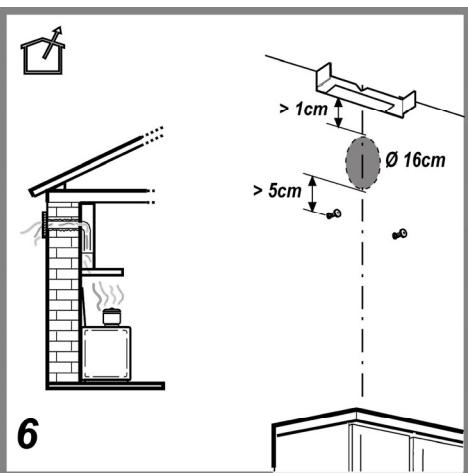


IT Istruzioni di montaggio e d'uso

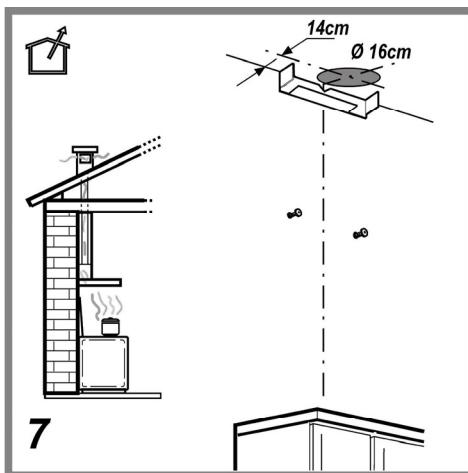
FR Prescriptions de montage et mode d'emploi

EN Instruction on mounting and use

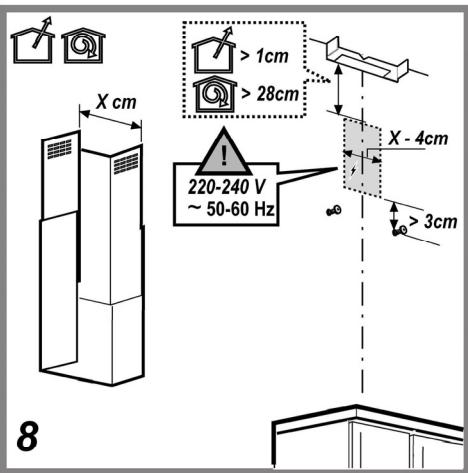




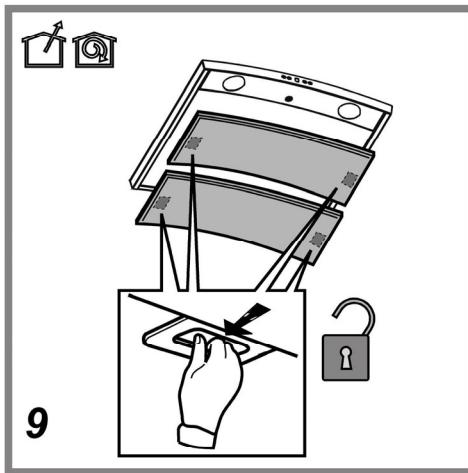
6



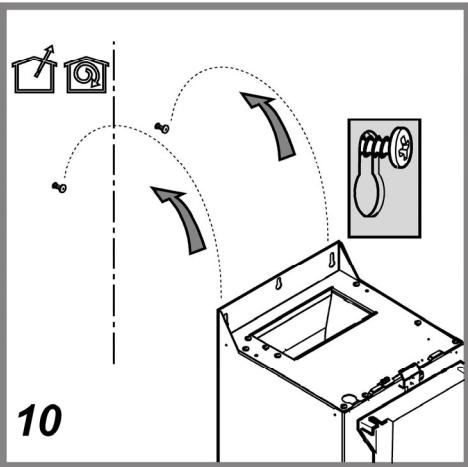
7



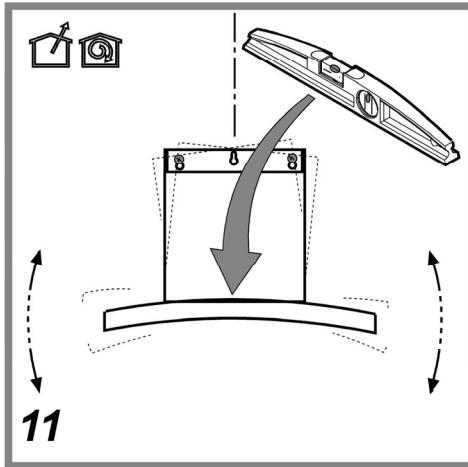
8



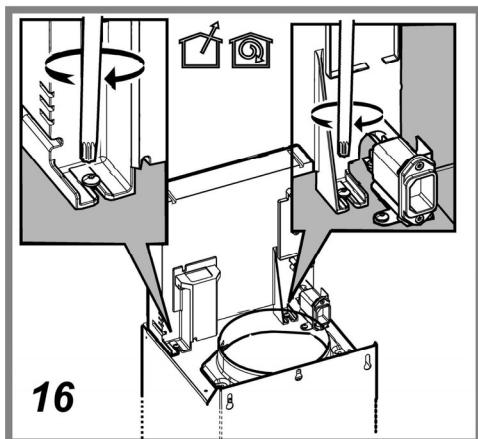
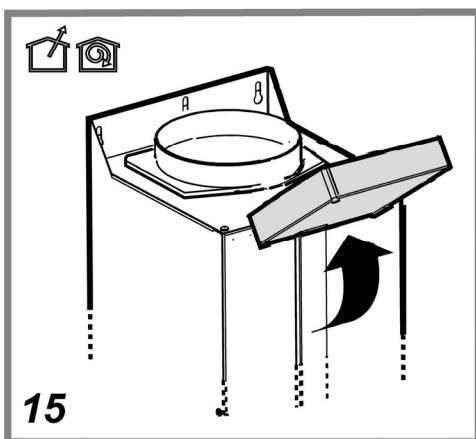
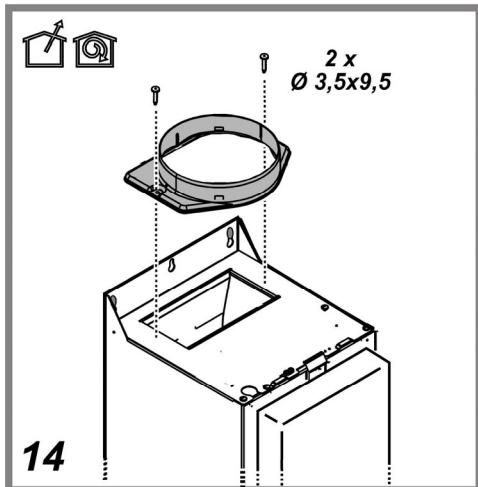
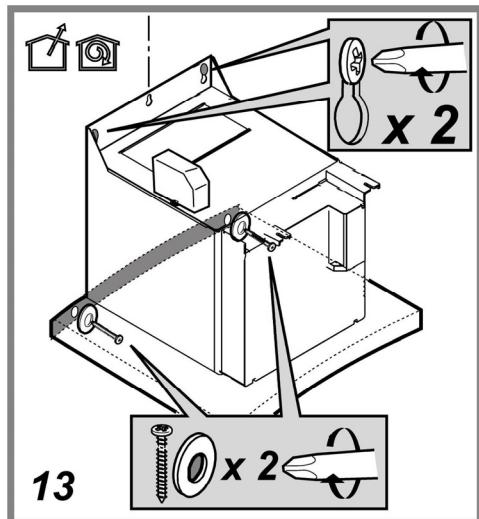
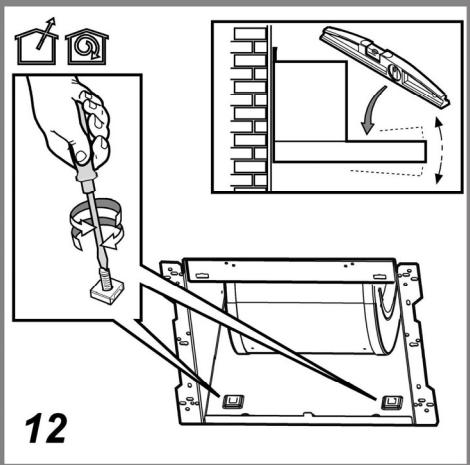
9

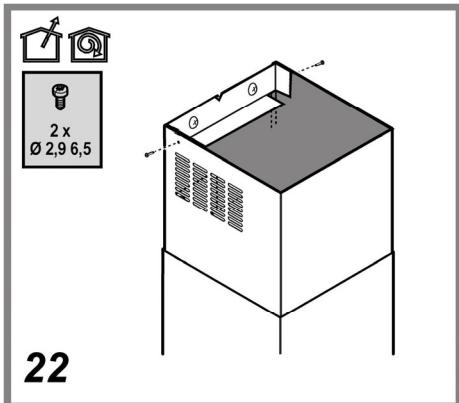
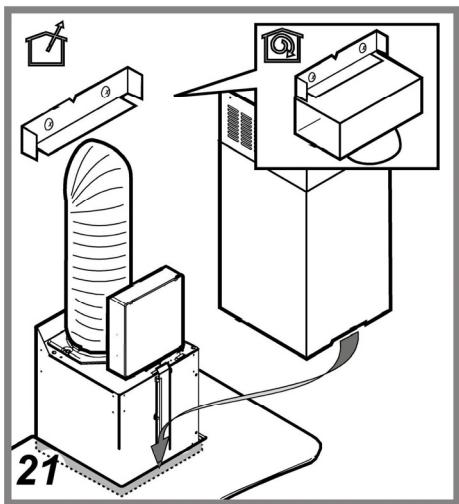
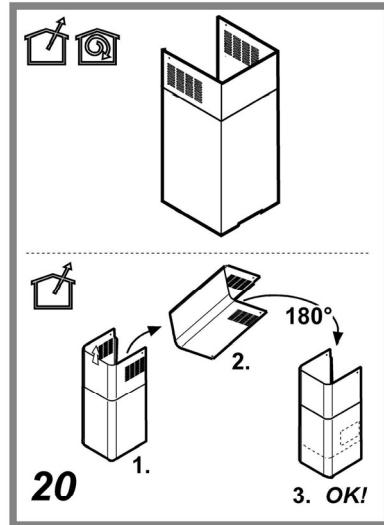
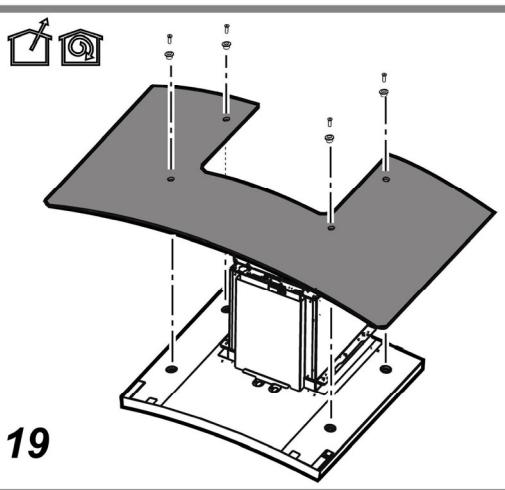
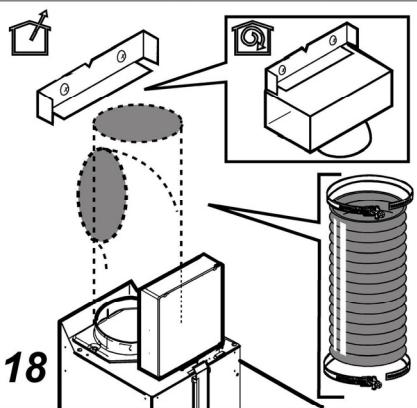
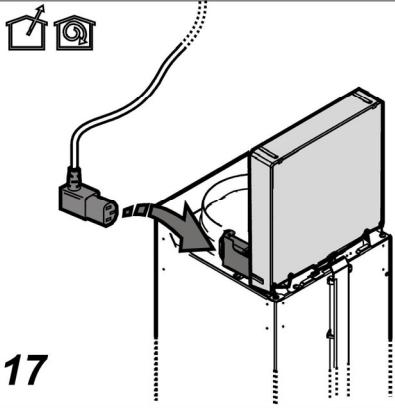


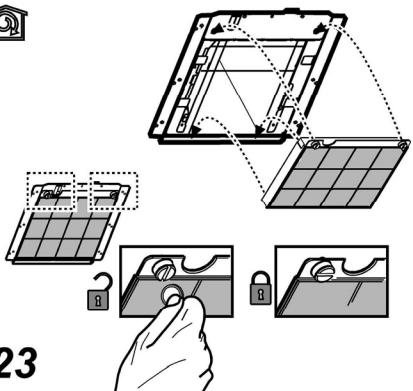
10



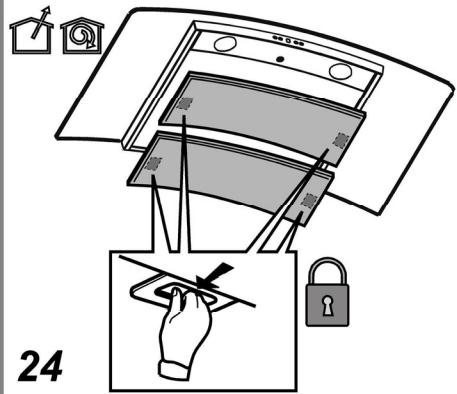
11



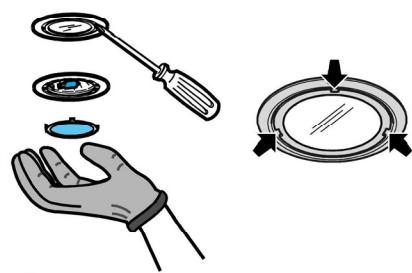




23



24



25

IT - Istruzioni di montaggio e d'uso

Consultare anche i disegni nelle prime pagine con i riferimenti alfabetici riportati nel testo esplicativo.

Attenersi strettamente alle istruzioni riportate in questo manuale. Si declina ogni responsabilità per eventuali inconvenienti, danni o incendi provocati all'apparecchio derivati dall'inosservanza delle istruzioni riportate in questo manuale.

! Avvertenze

Attenzione! Non collegare l'apparecchio alla rete elettrica finché l'installazione non è totalmente completata.

Prima di qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione, disinserire la cappa dalla rete elettrica togliendo la spina o staccando l'interruttore generale dell'abitazione.

Per tutte le operazioni di installazione e manutenzione utilizzare guanti da lavoro

L'apparecchio non è destinato all'utilizzo da parte di bambini o persone con ridotte capacità fisiche sensoriali o mentali e con mancata esperienza e conoscenza a meno che essi non siano sotto la supervisione o istruiti nell'uso dell'apparecchiatura da una persona responsabile per la loro sicurezza.

I bambini devono essere controllati affinché non giochino con l'apparecchio.

Mai utilizzare la cappa senza griglia correttamente montata!

La cappa non va MAI utilizzata come piano di appoggio a meno che non sia espressamente indicato.

Il locale deve disporre di sufficiente ventilazione, quando la cappa da cucina viene utilizzata contemporaneamente ad altri apparecchi a combustione di gas o altri combustibili.

L'aria aspirata non deve essere convogliata in un condotto usato per lo scarico dei fumi prodotti da apparecchi a combustione di gas o di altri combustibili.

E' severamente vietato fare cibi alla fiamma sotto la cappa.

L'impiego di fiamma libera è dannoso ai filtri e può dar luogo ad incendi, pertanto deve essere evitato in ogni caso.

La frittura deve essere fatta sotto controllo onde evitare che l'olio surriscaldato prenda fuoco.

Per quanto riguarda le misure tecniche e di sicurezza da adottare per lo scarico dei fumi attenersi strettamente a quanto previsto dai regolamenti delle autorità locali competenti.

La cappa va frequentemente pulita sia internamente che esternamente (ALMENO UNA VOLTA AL MESE, rispettare comunque quanto espressamente indicato nelle istruzioni di manutenzione riportate in questo manuale).

L'inosservanza delle norme di pulizia della cappa e della sostituzione e pulizia dei filtri comporta rischi di incendi.

Non utilizzare o lasciare la cappa priva di lampade correttamente montate per possibile rischio di scossa elettrica.

Si declina ogni responsabilità per eventuali inconvenienti, danni o incendi provocati all'apparecchio derivati dall'inosservanza delle istruzioni riportate in questo manuale.

Questo apparecchio è contrassegnato in conformità alla Direttiva Europea 2002/96/EC, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). Assicurandosi che questo prodotto sia smaltito in modo corretto, l'utente contribuisce a prevenire le

potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute.



Il simbolo sul prodotto o sulla documentazione di accompagnamento indica che questo prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico ma deve essere consegnato presso l'idoneo punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Disfarsene seguendo le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti. Per ulteriori informazioni sul trattamento, recupero e riciclaggio di questo prodotto, contattare l'idoneo ufficio locale, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici o il negozio presso il quale il prodotto è stato acquistato.

Utilizzazione

La cappa è realizzata per essere utilizzata in versione aspirante ad evacuazione esterna o filtrante a ricircolo interno.



Versione aspirante

I vapori vengono evacuati verso l'esterno tramite un tubo di scarico fissato alla flangia di raccordo.

Il diametro del tubo di scarico deve essere equivalente al diametro dell'anello di connessione.

Attenzione! Il tubo di evacuazione non è fornito e va acquistato.

Nella parte orizzontale, il tubo deve avere una leggera inclinazione verso l'alto (10° circa) in modo da poter trasportare l'aria verso l'esterno più facilmente.

Se la cappa è provvista di filtri al carbone, questi devono essere tolti.

Collegare la cappa a tubi e fori di scarico a parete con diametro equivalente all'uscita d'aria (flangia di raccordo).

L'utilizzo di tubi e fori di scarico a parete con diametro inferiore determinerà una diminuzione delle prestazioni di aspirazione ed un drastico aumento della rumorosità.

Si declina perciò ogni responsabilità in merito.

- ! Usare un condotto lungo il minimo indispensabile.
- ! Usare un condotto con minor numero di curve possibili (angolo massimo della curva: 90°).
- ! Evitare cambiamenti drastici di sezione del condotto.
- ! Usare un condotto con l'interno più liscio possibile.
- ! Il materiale del condotto deve essere approvato normativamente.



Versione filtrante

L'aria aspirata verrà sgrassata e deodorata prima di essere riconvolgiata nella stanza. Per utilizzare la cappa in questa versione è necessario installare un sistema di filtraggio aggiuntivo a base di carboni attivi.

Installazione

La distanza minima fra la superficie di supporto dei recipienti sul dispositivo di cottura e la parte più bassa della cappa da cucina deve essere non inferiore a 50cm in caso di cucine elettriche e di 65cm in caso di cucine a gas o miste.

Se le istruzioni di installazione del dispositivo di cottura a gas specificano una distanza maggiore, bisogna tenerne conto.

Collegamento Elettrico

La tensione di rete deve corrispondere alla tensione riportata sull'etichetta caratteristiche situata all'interno della cappa. Se provvista di spina allacciare la cappa ad una presa conforme alle norme vigenti posta in zona accessibile. Se sprovvista di spina (collegamento diretto alla rete) o la spina non è posta in zona accessibile applicare un interruttore bipolare a norma che assicuri la disconnessione completa della rete nelle condizioni della categoria di sovratensione III, conformemente alle regole di installazione.

Attenzione! Prima di ricollegare il circuito della cappa all'alimentazione di rete e di verificarne il corretto funzionamento, controllare sempre che il cavo di rete sia stato montato correttamente.

Montaggio

Prima di iniziare con l'installazione:

- Verificare che il prodotto acquistato sia di dimensioni idonee alla zona di installazione prescelta.
- Per agevolare l'installazione, si consiglia di rimuovere temporaneamente i filtri grassi e le altre parti di cui è permesso, ed in quanto tale qui descritto, lo smontaggio e il montaggio.
Questo/i va/nno rimontato/i ad installazione ultimata.
Per lo smontaggio vedi paragrafi relativi.
- Togliere il/i filtro/i al carbone attivo se forniti (vedi anche paragrafo relativo). Questo/i va/nno rimontato/i solo se si vuole utilizzare la cappa in versione filtrante.
- Verificare che all'interno della cappa non vi sia (per motivi di trasporto) materiale di corredo (ad esempio buste con viti, garanzie etc.) , eventualmente toglierle e conservarle.
- Se possibile scollegare e rimuovere i mobili sottostanti ed intorno l'area di installazione della cappa in modo da avere una migliore accessibilità all'alta soffitto/parete dove la cappa verrà installata. Altrimenti proteggere per quanto possibile i mobili e tutte le parti interessate all'installazione. Scegliere una superficie piatta e coprirla con una protezione dove poi appoggiare la cappa e i particolari a corredo.
- Verificare inoltre che in prossimità della zona di installazione della cappa (in zona accessibile anche con cappa montata) sia disponibile una presa elettrica e sia possibile collegarsi ad un dispositivo di scarico fumi verso l'esterno (solo Versione aspirante).
- Eseguire tutti i lavori di muratura necessari (ad es.: installazione di una presa elettrica e/o foro per il passaggio del tubo di scarico).

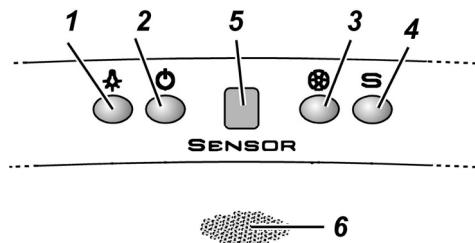
La cappa è dotata di tasselli di fissaggio adatti alla maggior

parte di pareti/soffitti. E' tuttavia necessario interpellare un tecnico qualificato per accertarVi sull'idoneità dei materiali a seconda del tipo di parete/soffitto. La/il parete/soffitto deve essere sufficientemente robusto da sostenere il peso della cappa.

Funzionamento

Usare la velocità maggiore in caso di particolare concentrazione di vapori di cucina. Consigliamo di accendere l'aspirazione 5 minuti prima di iniziare a cucinare e di lasciarla in funzione a cottura terminata per altri 15 minuti circa.

- La cappa è fornita di un sensore ,indipendente dal sensore principale. Questo sensore, in caso di forti variazioni di temperatura, mette automaticamente in funzionamento la cappa sino a quando la temperatura non è diminuita sensibilmente.



1 ON/OFF motore

Premendo il pulsante la cappa si avvia alla velocità 1. Premendo il pulsante durante il funzionamento la cappa passa in stato OFF.

2 Incremento velocità / Temporizzazione velocità

Premendo il pulsante la cappa passa dallo stato OFF alla velocità 1.

Premendo ancora il pulsante (cappa in stato ON) la velocità del motore cambia:

Velocità 1: sul display appare "1"

Velocità 2: sul display appare "2"

Velocità 3: sul display appare "3"

Velocità intensiva: sul display appare "4" (lampeggiante)

La velocità intensiva è temporizzata. La temporizzazione standard è di 5', alla fine della quale la cappa si posiziona alla velocità 2.

Per disattivare la funzione prima dello scadere del tempo premere il tasto 2, la cappa si posizionerà alla velocità 1, premendo il tasto 1 la cappa si spegnerà.

3 ON/OFF luci

4 ON/OFF sensore

5 Display

6 Sensore

Temporizzazione velocità

La temporizzazione delle velocità si abilita premendo il tasto 2 per 2", a temporizzazione scaduta la cappa si spegne.

La temporizzazione è così suddivisa:

Velocità 1 - 20 minuti (sul display appare "1" ed un piccolo punto lampeggiante)

Velocità 2 - 15 minuti (sul display appare "2" ed un piccolo punto lampeggiante)

Velocità 3 - 10 minuti (sul display appare "3" ed un piccolo punto lampeggiante)

Velocità intensiva - 5 minuti (sul display appare "4" ed un piccolo punto lampeggiante)

Durante il funzionamento temporizzato premendo il tasto **1** la cappa si spegne, se si preme il tasto **2** la cappa torna alla velocità impostata, se si preme il tasto **4** la cappa , tramite il **Sensore** di cui è dotata, passa alla modalità **Automatica "Cottura"**.

Segnalazione filtro grassi

Dopo un totale di 80 ore di funzionamento sul display inizia a lampeggiare il numero "**1**".

Quando compare tale segnalazione il filtro grassi installato necessita di essere lavato.

Per resettare la segnalazione tenere premuto il tasto **1** per 3", sino a quando il numero "**1**" smetterà di lampeggiare.

Leggere attentamente le istruzioni di manutenzione del filtro.

Segnalazione filtro carboni

Dopo un totale di 320 ore di funzionamento sul display inizia a lampeggiare il numero "**2**".

Quando compare tale segnalazione deve essere eseguita la manutenzione del filtro carboni installato.

Per resettare la segnalazione tenere premuto il tasto **1** per 3", sino a quando il numero "**2**" smetterà di lampeggiare.

Leggere attentamente le istruzioni di manutenzione del filtro.

Nel caso di segnalazione contemporanea di entrambi i filtri, sul display lampeggeranno alternativamente i numeri "**1**" e "**2**".

Il reset avviene effettuando 2 volte la procedura sopra descritta.

La prima volta resetta la segnalazione del filtro grassi, la seconda resetta la segnalazione del filtro carboni.

Nella modalità standard la segnalazione filtro carboni non è attiva.

Nel caso si utilizzi la cappa in versione filtrante è necessario abilitare la segnalazione filtro carboni.

Attivazione segnalazione filtro carboni:

Posizionare la cappa in **OFF** e tenere premuti contemporaneamente i tasti **2** e **3** per 3".

Sul display, i numeri "**1**" e "**2**" lampeggeranno alternativamente per 2".

Disattivazione segnalazione filtro carboni:

Posizionare la cappa in **OFF** e tenere premuti contemporaneamente i tasti **2** e **3** per 3".

Sul display, il numero "**1**" lampeggerà per 2".

Funzione in automatico

Il sistema è impostato per default in modalità manuale, per attivare la modalità automatica premere il tasto **4**.

Il sistema prevede il funzionamento automatico in 2 modalità:

- Funzionamento **COOKING** che garantisce una corretta aspirazione dei fumi durante la cottura.
- Funzionamento **AIR QUALITY CONTROL** che è un sistema di monitoraggio che garantisce un elevato livello di qualità dell'aria.

Le 2 modalità si attivano ciclicamente premendo il tasto **4**.

Modalità COOKING, sul display appare la lettera "**C**".

Durante la cottura il sistema reagisce prontamente ad incrementi di Vapore/Fumi e permane nella velocità stabilita per almeno 1 minuto, prima di ritornare alla velocità più bassa/spegnersi.

Quando la cottura è terminata e i parametri ambientali sono tornati ai livelli precedenti alla cottura il sistema si spegne.

Se i parametri sono prossimi alla condizione di riposo il sistema dopo 30 minuti spegne forzatamente la cappa.

Modalità AIR QUALITY CONTROL, sul display appare la lettera "**A**".

Il sistema reagisce prontamente ad incrementi di Vapore/Fumi e permane nella velocità stabilita per almeno 1 minuto, prima di ritornare alla velocità più bassa/spegnersi.

Quando l'effetto dei Vapori/Fumi è terminato e i parametri ambientali sono tornati ai livelli precedenti all'avvio, il sistema si spegne.

Si può uscire da tale modalità premendo i tasti **1**, **2** e **4**.

Test sensori

Avviene continuamente durante il funzionamento in automatico. In caso di avaria sul display appare il numero "**8**" (contattare l'assistenza tecnica) la cappa può comunque essere utilizzata in modalità manuale.

Calibrazione manuale

Posizionare la cappa in **OFF** e tenere premuti contemporaneamente i tasti **1** e **4** per 3".

Un piccolo punto sul display inizia a lampeggiare.

Si consiglia di effettuare questa operazione:
quando si installa la cappa per la prima volta
quando si toglie la corrente per molte ore o giorni
quando si verifica, nella cucina, una variazione molto rapida della temperatura

Selezione del piano di cottura

Questa operazione ottimizza il funzionamento automatico della cappa, procedere come segue:

Impostare la cappa su **OFF**

Tenere premuti contemporaneamente i tasti **1** e **3** per 3" fino a quando sul display appare il piano di cottura in uso secondo questa legenda:

"g": Piano di cottura a Gas

"i": Piano di cottura ad Induzione

"e": Piano di cottura Elettrico

La selezione ciclica del piano avviene premendo il tasto **1**
L'accettazione del piano selezionato viene visualizzata dalla sequenza di 3 lampeggi della lettera relativa al piano selezionato.

Una volta selezionato il piano, per accettare la funzione, attendere 10".

Il piano impostato di default è il piano di cottura a Gas.

Manutenzione

Attenzione! Prima di qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione, disinserire la cappa dalla rete elettrica togliendo la spina o staccando l'interruttore generale dell'abitazione.

Pulizia

La cappa va frequentemente pulita (almeno con la stessa frequenza con cui si esegue la manutenzione dei filtri grassi), sia internamente che esternamente. Per la pulizia usare un panno inumidito con detergivi liquidi neutri.

Evitare l'uso di prodotti contenenti abrasivi. **NON UTILIZZARE**

ALCOOL!

Attenzione: L'inosservanza delle norme di pulizia dell'apparecchio e della sostituzione dei filtri comporta rischi di incendi. Si raccomanda quindi di attenersi alle istruzioni suggerite.

Si declina ogni responsabilità per eventuali danni al motore, incendi provocati da un'impropria manutenzione o dall'inosservanza delle suddette avvertenze.

Filtro antigrasso

Fig. 9-24

Trattiene le particelle di grasso derivanti dalla cottura.

Deve essere pulito una volta al mese (o quando il sistema di indicazione di saturazione dei filtri - se previsto sul modello in possesso- indica questa necessità), con detergenti non aggressivi, manualmente oppure in lavastoviglie a basse temperature ed a ciclo breve.

Con il lavaggio in lavastoviglie il filtro antigrasso metallico può scolorirsi ma le sue caratteristiche di filtraggio non cambiano assolutamente.

Per smontare il filtro grassi tirare la maniglia di sgancio a molla.

Filtro ai carboni attivi (Solo per Versione Filtrante)

Fig. 23

Trattiene gli odori sgradevoli derivanti dalla cottura.

Il filtro ai carboni attivi può essere lavato ogni due mesi (o quando il sistema di indicazione di saturazione dei filtri - se previsto sul modello in possesso- indica questa necessità) in acqua calda e detergenti idonei o in lavastoviglie a 65°C (in caso di lavaggio in lavastoviglie eseguire il ciclo di lavaggio completo senza stoviglie all'interno).

Togliere l'acqua in eccesso senza rovinare il filtro, dopodiché togliere il materassino posto all'interno del telaio in plastica e riporlo nel forno per 10 minuti a 100°C per asciugarlo definitivamente.

Sostituire il materassino ogni 3 anni e ogni volta che il panno risulta danneggiato.

Montaggio

Agganciare il filtro ai carboni attivi prima posteriormente sulla linguetta metallica della cappa, poi anteriormente con i due pomelli.

Smontaggio

Rimuovere il filtro ai carboni attivi girando di 90° i pomelli che lo fissano alla cappa.

E' possibile utilizzare un filtro carbone di tipo tradizionale, non lavabile ne' rigenerabile, da sostituire ogni 3-4 mesi.

Telaio materassino del filtro carbone sono saldati insieme, l'eventuale telaio fornito con la cappa non va perciò utilizzato.

Per l'utilizzo inserire nell'apposita sede e fissare agendo sugli appositi dispositivi.

Sostituzione Lampade

Fig. 25

Disinserire l'apparecchio dalla rete elettrica.

Attenzione! Prima di toccare le lampade sincerarsi che siano fredde.

1. Estrarre la protezione facendo leva con un piccolo giravite a taglio o simile utensile.
2. Sostituire la lampada danneggiata.
Utilizzare solo lampade alogene da 12V -20W max - G4, avendo cura di non toccarle con le mani.
3. Richiudere la protezione (fissaggio a scatto).

Se l'illuminazione non dovesse funzionare, controllate il corretto inserimento delle lampade nella sede prima di chiamare l'assistenza tecnica.

FR - Prescriptions de montage et mode d'emploi

Consulter les dessins de la première page avec les références alphabétiques que l'on retrouvera dans le texte explicatif.

Suivre impérativement les instructions de cette notice. Le constructeur décline toute responsabilité pour tous les inconvénients, dommages ou incendies provoqués à l'appareil et dûs à la non observation des instructions de la présente notice.

Attention

Attention! Ne pas raccorder l'appareil au circuit électrique avant que le montage ne soit complètement terminé.

Avant toute opération de nettoyage ou d'entretien, débrancher la hotte du circuit électrique en retirant la prise ou en coupant l'interrupteur général de l'habitation.

Munissez-vous de gants de travail avant d'effectuer toute opération d'installation et d'entretien.

L'appareil n'est pas destiné à une utilisation par des enfants ou des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites et sans expérience et connaissance à moins qu'ils ne soient sous la supervision ou formés sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Les enfants doivent être surveillés afin qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Ne jamais utiliser la hotte sans que la grille ne soit montée correctement!

La hotte ne doit JAMAIS être utilisée comme plan pour déposer quelque chose sauf si cela est expressément indiqué. Quand la hotte est utilisée en même temps que d'autres appareils à combustion de gaz ou d'autres combustibles, le local doit disposer d'une ventilation suffisante.

L'air aspiré ne doit jamais être envoyé dans un conduit utilisé pour l'évacuation des fumées produites par des appareils à combustion de gaz ou d'autres combustibles.

Il est formellement interdit de faire flamber les aliments sous la hotte.

L'utilisation de flammes libres peut entraîner des dégâts aux filtres et peut donner lieu à des incendies, il faut donc les éviter à tout prix.

La friture d'aliments doit être réalisée sous contrôle pour éviter que l'huile surchauffée ne prenne feu.

En ce qui concerne les mesures techniques et de sécurité à adopter pour l'évacuation des fumées, s'en tenir strictement à ce qui est prévu dans les règlements des autorités locales compétentes.

La hotte doit être régulièrement nettoyée, aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur (AU MOINS UNE FOIS PAR MOIS, respecter néanmoins les instructions relatives à l'entretien fournies dans ce manuel).

La non observation de ces normes de nettoyage de la hotte et du changement et nettoyage des filtres comporte des risques d'incendie.

Ne pas utiliser ou laisser la hotte sans que les ampoules soient correctement placées pour éviter tout risque de choc électrique.

La société décline toute responsabilité pour d'éventuels inconvénients, dégâts ou incendies provoqués par l'appareil et dérivés de la non observation des instructions reprises dans ce manuel.

Cet appareil porte le symbole du recyclage conformément à la Directive Européenne 2002/96/CE concernant les Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE ou WEEE).

En procédant correctement à la mise au rebut de cet appareil, vous contribuerez à empêcher toute conséquence nuisible pour l'environnement et la santé de l'homme.



Le symbole  présent sur l'appareil ou sur la documentation qui l'accompagne indique que ce produit ne peut en aucun cas être traité comme déchet ménager. Il doit par conséquent être remis à un centre de collecte des déchets chargé du recyclage des équipements électriques et électroniques.

Pour la mise au rebut, respectez les normes relatives à l'élimination des déchets en vigueur dans le pays d'installation.

Pour obtenir de plus amples détails au sujet du traitement, de la récupération et du recyclage de cet appareil, veuillez vous adresser au bureau compétent de votre commune, à la société de collecte des déchets ou directement à votre revendeur.

Utilisation

La hotte est réalisée de façon qu'elle puisse être utilisée en version aspirante à évacuation extérieure, ou filtrante à recyclage intérieur.



Version évacuation extérieure

Les vapeurs sont évacuées vers l'extérieur à travers un conduit d'évacuation fixé à la bride de raccord qui se trouve au-dessus de la hotte.

Attention!

Le tuyau d'évacuation n'est pas fourni et doit être acheté à part.

Le diamètre du tuyau d'évacuation doit être égal à celui de la bride de raccord = 150 mm.

Sur la partie horizontale, le tuyau doit avoir une légère inclinaison vers le haut (10° env.) de façon à convoyer plus facilement l'air vers l'extérieur.

Si la hotte est équipée d'un filtre à charbon, ce dernier doit être enlevé.

Relier la hotte aux tubes et trous d'évacuation de la paroi d'un diamètre équivalent à la sortie de l'air (collier de raccord).

L'utilisation de tubes et des trous d'évacuation à paroi avec un diamètre inférieur entraînera une diminution des performances d'aspiration et une nette augmentation du bruit. Nous déclinons toute responsabilité à cet égard.

! Utiliser un tuyau de la longueur strictement nécessaire.

- ! Les coudes du tuyau doivent être en nombre minime (angle maxi du coude: 90°).
- ! Éviter les variations excessives de section du tuyau.
- ! Utiliser un tuyau le plus lisse possible sur sa partie interne.
- ! Le matériau du tuyau doit être aux normes.



Version recyclage

Il convient d'utiliser un filtre à charbon actif, disponible auprès de votre revendeur habituel.

L'air aspiré sera dégraissé et désodorisé avant d'être refoulé dans la pièce à travers la grille supérieure.

Installation

La distance minimum entre la superficie de support des récipients sur le dispositif de cuisson et la partie la plus basse de la hotte de cuisine ne doit pas être inférieure à 50cm dans le cas de cuisinières électriques et de 65cm dans le cas de cuisinières à gaz ou mixtes.

Si les instructions d'installation du dispositif de cuisson au gaz spécifient une plus grande distance, il faut en tenir compte.



Branchements électriques

La tension électrique doit correspondre à la tension reportée sur la plaque signalétique située à l'intérieur de la hotte. Si une prise est présente, branchez la hotte dans une prise murale conforme aux normes en vigueur et placée dans une zone accessible. Si aucune prise n'est présente (raccordement direct au circuit électrique), ou si la prise ne se trouve pas dans une zone accessible, appliquez un disjoncteur normalisé pour assurer de débrancher complètement la hotte du circuit électrique en conditions de catégorie surtension III, conformément aux réglementations de montage.

Attention! Avant de rebrancher le circuit de la hotte à l'alimentation électrique et d'en vérifier le fonctionnement correct, contrôlez toujours que le câble d'alimentation soit monté correctement.

Montage

Avant de commencer l'installation:

- Vérifier que le produit acheté soit de dimensions adéquates pour la zone d'installation choisie.
- Pour faciliter l'installation, il est conseillé d'enlever temporairement les filtres à graisse et les autres parties dont il prévoit le démontage dans la présente notice.
- Enlevez le(s) filtre(s) au charbon actif (*) si ceux-ci sont fournis (voir également le paragraphe concerné). Celui-ci(ceux-ci) est(sont) remonté(s) uniquement si l'on veut utiliser la hotte en version recyclage.
- Vérifiez qu'à l'intérieur de la hotte il n'y est pas (pour des raisons de transport) d'autre matériel fourni avec l'équipement (par exemple: vis (*), garanties (*) etc., dans ce cas, enlevez-les et conservez-les).
- Protéger la cuisinière et la hotte contre d'éventuels débris

et dégâts en utilisant une toile de protection. Préférer une surface plane pour l'assemblage. Couvrir cette surface d'une protection et placer tous les éléments de la hotte et de la cheminée dessus.

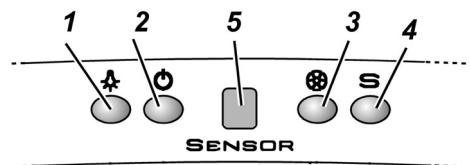
- Préparez le branchement électrique et veillez qu'à proximité de la zone d'installation de la hotte (dans une zone également accessible avec la hotte déjà montée), il y ait une prise électrique et qu'il soit possible de se raccorder à un dispositif d'évacuation de fumées vers l'extérieur (uniquement Version Evacuation).
- Effectuer tous les travaux de maçonnerie nécessaires (par exemple: installation d'une prise électrique et/ou trou pour le passage des tubes d'évacuation).

La hotte est équipée de chevilles de fixation convenant à la plupart des parois/plafonds. Il est cependant nécessaire de s'adresser à un technicien qualifié afin de s'assurer que le matériel est approprié au type de paroi/plafond. La paroi/plafond doit être suffisamment solide pour supporter le poids de la hotte.

Fonctionnement

Utiliser la puissance d'aspiration maximum en cas de concentration très importante des vapeurs de cuisson. Nous conseillons d'allumer la hotte 5 minutes avant de commencer la cuisson et de la faire fonctionner encore pendant 15 minutes environ après avoir terminé la cuisson.

- La hotte est équipée d'un capteur qui, en cas de fortes variations de température, met automatiquement la hotte en marche jusqu'à ce que la température autour de la hotte diminue sensiblement.



1 Touche Marché / Arrêt

En appuyant sur la touche, la hotte démarre à la vitesse 1. En appuyant sur la touche durant le fonctionnement, la hotte se met à l'arrêt.

2 Vitesses moteur

En appuyant sur la touche, la hotte passe de la mise à l'arrêt à la vitesse 1.

En appuyant par pressions successives sur la touche, (hotte en fonctionnement) la vitesse du moteur change:

Vitesse 1: "1" apparaît sur l'afficheur.

Vitesse 2: "2" apparaît sur l'afficheur.

Vitesse 3: "3" apparaît sur l'afficheur.

Vitesse intensive: "4" clignote sur l'afficheur.

La vitesse intensive est minutée.

La minuterie standard est de 5', à la fin desquelles la hotte permute à la vitesse 2.

Pour désactiver la fonction avant la fin de la durée, appuyez sur la touche "2", la hotte permute à la vitesse 1, en appuyant sur la touche "1", la hotte se met à l'arrêt.

3 Marche / Arrêt Eclairage

4 Touche Marche / Arrêt Capteur

5 Afficheur

6 Capteur

Minuteur

Pour activer le minuteur vitesse, appuyez sur la touche "2" pendant 2".

A la fin du délai indiqué pour la vitesse sélectionnée, la hotte se met à l'arrêt.

Le minuteur est divisée de la façon suivante :

- **Vitesse 1:**

20 minutes ("1" apparaît sur l'afficheur et un petit point clignote).

- **Vitesse 2:**

15 minutes ("2" apparaît sur l'afficheur et un petit point clignote).

- **Vitesse 3:**

10 minutes ("3" apparaît sur l'afficheur et un petit point clignote).

- **Vitesse intensive 5 minutes**

("4" apparaît sur l'afficheur et un petit point clignote).

Pendant le fonctionnement de la hotte à l'aide du minuteur, si on appuie sur la touche "1" la hotte s'éteint, si on appuie sur la touche "2", la hotte permute à la vitesse programmée, si on appuie sur la touche "4", la hotte permute en mode Capteur.

Signalisation de saturation du filtre à graisse

"1" clignote lorsque le filtre à graisse doit être nettoyé. Ceci se produit après environ 80 heures d'utilisation.

Après avoir nettoyé le filtre à graisse, appuyez sur la touche "1" pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant cesse de clignoter.

Lisez attentivement les conseils pour l'entretien du filtre à graisse.

Signalisation de saturation du filtre au charbon

"2" clignote lorsque le filtre à charbon actif doit être remplacé. Ceci se produit après environ 320 heures d'utilisation.

Après avoir remplacé le filtre à charbon actif, appuyez sur la touche "1" pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant cesse de clignoter.

Lisez attentivement les conseils sur le remplacement du filtre à charbon actif.

En cas de signal simultané des deux filtres, "1" et "2" clignotent.

La remise à zéro se fait en effectuant 2 fois la procédure décrite ci-dessus.

La première annule la signalisation de saturation du filtre à

grasse, la deuxième annule la signalisation de saturation du filtre à charbon.

En mode standard, le dispositif signalant la saturation du filtre à charbon est désactivé.

Dans le cas où l'on utilise la hotte en version recyclage, il est nécessaire d'activer cette signalisation.

Activation de la signalisation de saturation du filtre à charbon:

La hotte doit être mise à l'arrêt.

Activez le dispositif en appuyant simultanément sur les touches 2 et 3 pendant 3 secondes.

"1" et "2" clignotent pendant 2 secondes sur l'afficheur.

Pour le désactiver, appuyez à nouveau sur les touches 2 et 3 pendant 3 secondes : "1" clignote pendant 2 secondes puis cesse de clignoter.

Fonctionnement automatique

La hotte est réglée par défaut en fonctionnement traditionnel, pour activer le fonctionnement automatique, appuyez sur la touche "4".

Le système prévoit deux types de mode en fonctionnement automatique.

- Mode Capteur de fumées qui garantit une aspiration correcte des fumées durant la cuisson.

- Mode Recyclage de l'air ambiant qui est un système de contrôle qui garantit un niveau élevé de qualité de l'air.

Ces deux modes se mettent en fonctionnement cycliquement en appuyant sur la touche "4".

Mode Capteur de fumées, la lettre **C** apparaît sur l'afficheur.

Durant la cuisson, le système réagit rapidement aux augmentations de vapeurs/fumées et fonctionne à la vitesse déterminée pendant au moins 1 minute, avant de permettre à une vitesse plus basse/se mettre à l'arrêt.

Quand la cuisson est terminée et les paramètres environnementaux sont revenus aux niveaux précédant la cuisson, le système se met à l'arrêt.

Si les paramètres sont proches des conditions de repos, le système met à l'arrêt la hotte après 30 minutes.

Mode Recyclage de l'air ambiant, la lettre **A** apparaît sur l'afficheur.

Le système réagit rapidement aux augmentations de vapeur/fumées et fonctionne à la vitesse déterminée pendant au moins 1 minute, avant de permettre à une vitesse plus basse/se mettre à l'arrêt.

Quand l'effet des vapeurs/fumées est terminé et les paramètres environnementaux sont revenus aux niveaux précédant la cuisson, le système se met à l'arrêt.

On peut sortir de ce mode en appuyant sur les touches "1", "2" et "4".

Test détecteurs

S'effectue en continu en fonctionnement automatique. En cas d'anomalie, "8" clignote sur l'afficheur (prenez contact avec votre service après vente), la hotte peut cependant être utilisée en fonctionnement traditionnel.

Calibration manuelle

Mettez la hotte à l'arrêt et maintenez appuyées simultanément les touches "1" et "4" pendant 3".
Un petit point clignote sur l'afficheur.

Il est conseillé d'effectuer cette opération:
quand on installe la hotte pour la première fois
quand l'alimentation électrique est interrompue pendant plusieurs heures ou plusieurs jours
quand une variation très rapide de la température se vérifie dans la cuisine.

Sélection du plan de cuisson

Cette opération optimise le fonctionnement automatique de la hotte, procédez comme suit:

Mettez la hotte à l'arrêt et maintenez appuyées simultanément les touches "1" et "3" pendant 3" jusqu'à ce que le plan de cuisson utilisé ne soit plus visualisé.

"g" s'affiche : Plan de cuisson gaz

"i" s'affiche : Plan de cuisson à induction

"e" s'affiche : Plan de cuisson électrique

La sélection cyclique du plan de cuisson se fait en appuyant sur la touche "1"

L'acceptation du plan de cuisson sélectionné est visualisée par la séquence de 3 clignotements de la lettre relative au plan de cuisson sélectionné.

Une fois le plan de cuisson sélectionné, pour accepter la fonction, attendez 10".

Le plan de cuisson réglé par défaut est celui à gaz.

Entretien

Attention! Avant toute opération de nettoyage ou d'entretien, débrancher la hotte du circuit électrique en enlevant la prise ou en coupant l'interrupteur général de l'habitation.

Nettoyage

La hotte doit être régulièrement nettoyée à l'intérieur et à l'extérieur (au moins à la même fréquence que pour l'entretien des filtres à graisse). Pour le nettoyage, utiliser un chiffon humidifié avec un détergent liquide neutre. Ne pas utiliser de produit contenant des abrasifs.

NE PAS UTILISER D'ALCOOL!

ATTENTION: Il y a risque d'incendie si vous ne respectez pas les instructions concernant le nettoyage de l'appareil et le remplacement ou le nettoyage du filtre.

La responsabilité du constructeur ne peut en aucun cas être engagée dans le cas d'un endommagement du moteur ou d'incendie liés à un entretien négligé ou au non respect des consignes de sécurité précédemment mentionnées.

Filtre anti-gras - Fig. 9-24

Il retient les particules de graisse issues de la cuisson.

Le filtre doit être nettoyé une fois par mois (ou lorsque le système d'indication de saturation des filtres – si prévu sur le modèle possédé – indique cette nécessité) avec des détergents non agressifs, à la main ou dans le lave-vaisselle à faibles températures et cycle rapide.

Le lavage du filtre anti-graisse métallique au lave-vaisselle peut en provoquer la décoloration. Toutefois, les caractéristiques de filtrage ne seront en aucun cas modifiées. Pour démonter le filtre anti-graisse, tirer la poignée de décrochement à ressort.

Filtre à charbon actif (uniquement pour version recyclage) - Fig. 23

Retient les odeurs désagréables de cuisson.

Le filtre à charbon peut être nettoyé tous les deux mois (ou lorsque le système d'indication de saturation des filtres – si prévu sur le modèle possédé – indique cette nécessité) avec de l'eau chaude et au moyen de détergents appropriés ou dans le lave-vaisselle à 65°C (dans le cas de lavage dans le lave-vaisselle suivre un cycle de lavage complet sans vaisselle à l'intérieur). Enlever l'eau qui excède en faisant attention de ne pas abîmer le filtre, ensuite enlever le coussinet posé à l'intérieur du châssis en plastique et le mettre dans le four pendant 10 minutes à 100°C pour le sécher définitivement. Remplacer le coussinet tous les 3 ans et chaque fois que le filtre sera abîmé.

Montage

Accrocher le filtre au charbon actif d'abord à l'arrière de la languette métallique de la hotte, puis à l'avant avec les deux pommeaux.

Démontage

Enlever le filtre au charbon actif en tournant de 90° les pommeaux qui le fixent à la hotte.

On peut utiliser un filtre à charbon traditionnel, ni lavable ni régénérable, qui doit être changé tous les 3 ou 4 mois.

Châssis tapis du filtre à charbon sont soudés ensemble, le châssis éventuellement fourni avec la hotte ne doit donc pas être utilisé.

Si on veut utiliser ce filtre, l'introduire dans son logement et fermer-le en tournant les 2 boutons.

Remplacement des lampes - Fig. 25

Débrancher l'appareil du réseau électrique

Attention! Avant de toucher les lampes, assurez-vous qu'elles soient froides.

1. sortir la protection en utilisant un petit tournevis à lame plate ou tout autre outil similaire.

2. Remplacer la lampe endommagée.

Utiliser uniquement des lampes halogènes 12V -20W max - G4 (**Adaptée à un système d'éclairage ouvert**), en ayant soin de ne pas les toucher avec les mains.

3. Refermer le plafonnier (fixation par encliquetage).

Dans l'éventualité où l'éclairage ne devait pas fonctionner, vérifier si les lampes ont été introduites correctement dans leur logement, avant de contacter le service après-vente.

EN - Instruction on mounting and use

Consult the designs in the front pages referenced in the text by alphabet letters.

Closely follow the instructions set out in this manual. All responsibility, for any eventual inconveniences, damages or fires caused by not complying with the instructions in this manual, is declined.

Caution

WARNING! Do not connect the appliance to the mains until the installation is fully complete.

Before any cleaning or maintenance operation, disconnect the hood from the mains by removing the plug or disconnecting the home mains switch.

Always wear work gloves for all installation and maintenance operations.

The appliance is not intended for use by children or persons with impaired physical, sensorial or mental faculties, or if lacking in experience or know-how, unless they are under supervision or have been trained in the use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be monitored to ensure that they do not play with the appliance.

Never use the hood without effectively mounted grating!.

The hood must NEVER be used as a support surface unless specifically indicated.

The premises must be sufficiently ventilated, when the kitchen hood is used together with other gas combustion devices or other fuels.

The suucted air must not be conveyed into a conduit used for the disposal of the fumes generated by appliances that combust gases or other fuels.

The flaming of foods beneath the hood itself is severely prohibited.

The use of exposed flames is detrimental to the filters and may cause a fire risk, and must therefore be avoided in all circumstances.

Any frying must be done with care in order to make sure that the oil does not overheat and burst into flames.

As regards the technical and safety measures to be adopted for fume discharging it is important to closely follow the relations provided by the competent authorities.

The hood must be regularly cleaned on both the inside and outside (AT LEAST ONCE A MONTH, it is in any event necessary to proceed in accordance with the maintenance instructions provided in this manual)..

Failure to follow the instructions as concerns hood and filter cleaning will lead to the risk of fires.

Do not use or leave the hood without the lamp correctly mounted because of the possible risk of electric shocks.

We decline any responsibility for any problems, damage or fires caused to the appliance as the result of the non-observance of the instructions included in this manual.

This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the

environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.



The symbol  on the product, or on the documents accompanying the product, indicates that this appliance may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations for waste disposal.

For more detailed information about treatment, recovery and recycling of this product, please contact your local authority.

Use

The hood is designed to be used either for exhausting or filter version.



Ducting version

In this case the fumes are conveyed outside by means of a special pipe connected with the connection ring located on top of the hood.

Attention! The exhausting pipe is not supplied and must be purchased apart.

Diameter of the exhausting pipe must be equal to that of the connection ring = 150mm.

In the horizontal runs the exhausting pipe must be slightly slanted (about 10°) and directed upwards to vent the air easily from the room to the outside.

Attention! If the hood is supplied with active charcoal filter, then it must be removed.

Connect the hood and discharge holes on the walls with a diameter equivalent to the air outlet (connection flange).

Using the tubes and discharge holes on walls with smaller dimensions will cause a diminution of the suction performance and a drastic increase in noise.

Any responsibility in the matter is therefore declined.

- ! Use a duct of the minimum indispensable length.
- ! Use a duct with as few elbows as possible (maximum elbow angle: 90°).
- ! Avoid drastic changes in the duct cross-section.
- ! Use a duct with an as smooth as possible inside.
- ! The duct must be made of certified material.



Filter version

One active charcoal filter is needed for this and can be obtained from your usual retailer.

The filter removes the grease and smells from the extracted air before sending it back into the room through the upper outlet grid.

Installation

The minimum distance between the supporting surface for the cooking vessels on the hob and the lowest part of the range hood must be not less than 50cm from electric cookers and 65cm from gas or mixed cookers.

If the instructions for installation for the gas hob specify a greater distance, this must be adhered to.



Electrical connection

The mains power supply must correspond to the rating indicated on the plate situated inside the hood. If provided with a plug connect the hood to a socket in compliance with current regulations and positioned in an accessible area. If it not fitted with a plug (direct mains connection) or if the plug is not located in an accessible area apply a double pole switch in accordance with standards which assures the complete disconnection of the mains under conditions relating to over-current category III, in accordance with installation instructions.

Warning! Before re-connecting the hood circuit to the mains supply and checking the efficient function, always check that the mains cable is correctly assembled.

Mounting

Before beginning installation:

- Check that the product purchased is of a suitable size for the chosen installation area.
- To facilitate installation, remove the fat filters and the other parts allowed and described here, dismantle and mount it.
To remove see also the relative paragraphs.
- Remove the active carbon (*) filter/s if supplied (see also relative paragraph). This/these is/are to be mounted only if you want to use the hood in the filtering version.
- Check (for transport reasons) that there is no other supplied material inside the hood (e.g. packets with screws (*), guarantees (*), etc.), eventually removing them and keeping them.
- If possible, disconnect and move freestanding or slide-in range from cabinet opening to provide easier access to rear wall/ceiling. Otherwise put a thick, protective covering over countertop, cooktop or range to protect from damage and debris. Select a flat surface for assembling the unit. Cover that surface with a protective covering and place all canopy hood parts and hardware in it.
- In addition check whether near the installation area of the hood (in the area accessible also with the hood mounted) an electric socket is available and it is possible to connect a fumes discharge device to the outside (only suction version).
- Carry out all the masonry work necessary (e.g. installation of an electric socket and/or a hole for the passage of the discharge tube).

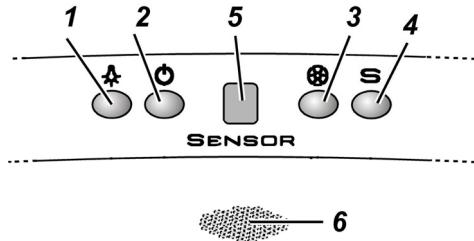
Expansion wall plugs are provided to secure the hood to most types of walls/ceilings. However, a qualified technician must verify suitability of the materials in accordance with the type of

wall/ceiling. The wall/ceiling must be strong enough to take the weight of the hood. **Do not tile, grout or silicone this appliance to the wall. Surface mounting only.**

Operation

Use the high suction speed in cases of concentrated kitchen vapours. It is recommended that the cooker hood suction is switched on for 5 minutes prior to cooking and to leave in operation during cooking and for another 15 minutes approximately after terminating cooking.

- This hood is fitted with an additional sensor device, that works independent from the main sensor. When a rapid increase of temperature occurs, this sensor turns and keeps ON the hood automatically until the temperature decrease sensibly.



1 ON/OFF Motor

By pressing the push-button the cooker hood is started at speed 1.

By pressing the push-button during working the cooker hood turns OFF.

2 Speed increase / Speed timing

By pressing the push-button the cooker hood turns ON to speed 1.

By pressing the push-button (while ON) the speed changes as follows:

Speed 1: "1" appears on display

Speed 2: "2" appears on display

Speed 3: "3" appears on display

Intensive speed: "3" flashes on display

The intensive speed is timed. The standard timing is 5' and at the end of it the cooker hood passes to speed 2.

To deactivate the function before the cycle is finished, press the push-button 2, the cooker hood will pass to speed 1, by pressing the push-button 1 the cooker hood will turn OFF.

3 ON/OFF lights

4 ON/OFF sensor

5 Display

6 Sensor

Speed timing

The speed timing is activated by pressing the push-button **2** for 2", when the timing cycle is finished the cooker hood will turn off.

The timing is subdivided as follows:

Speed 1, 20 minutes ("1" + a flashing dot appears on display)

Speed 2, 15 minutes ("2" + a flashing dot appears on display)

Speed 3, 10 minutes ("3" + a flashing dot appears on display)

Intensive speed, 5 minutes ("4" + a flashing dot appears on display)

During the timed working, by pressing the push-button **1**, the cooker hood turns **OFF**; if you press the push-button **2** the cooker hood will return to the set speed, if you press the push-button **4** the cooker hood will pass to **Cooking mode**.

Grease filter signalling

After a total of 80 working hours number "1" starts to flash on display.

When this signal appears, the installed grease filter needs washing.

To reset the signal keep the push-button **1** pressed for 3" until number "1" disappear from display.

Carefull read and follow the Maintenance instruction of the filter.

Charcoal filter signalling

After a total of 320 working hours number "2" starts to flash on display.

When this signal appears, the installed charcoal filter needs to be cleaned or replaced (according the model you own).

To reset the signal keep the push-button **1** pressed for 3" until number "1" disappear from display.

Carefull read and follow the Maintenance instruction of the filter.

In case of contemporaneous signalling of both filters, numbers "1" and "2" will flash on display alternatively.

To reset, carry out the above described procedure twice.

The first time it resets the grease filter signalling, the second time it resets the charcoal filter signalling.

In the standard mode the carbon filter signalling is not active. In case the filter version cooker hood is used, it is necessary to activate the carbon filter signalling.

Carbon filter signalling activation:

Turn **OFF** the hood and keep the push-buttons **2** and **3** pressed contemporaneously for 3".

Numbers "1" and "2" will flash alternatively on display for 2".

Carbon filter signalling deactivation:

Turn **OFF** the hood and keep the push-buttons **2** and **3** pressed contemporaneously for 3".

Number "1" will flashes on display for 2".

Automatic function

The system is set by default in **manual mode**, to activate automatic mode press push-button **4**.

The system envisages the automatic function in two modes:

- **COOKING** function that guarantees the correct suction of fumes during cooking.

- **AIR QUALITY CONTROL** function that is a monitoring system that guarantees a high level of air quality.

The 2 modes are activated cyclically pressing push-button **4**.

COOKING Mode:

During cooking the system reacts promptly to increases in Steam/Fumes and remains in the speed established for at least a minute before returning to the lower speed/switches off.

When cooking is finished and the environmental parameters have returned to the levels preceding cooking, the system turns itself off.

The system turns the hood off after 30 minutes if the parameters are close to the stand-by condition.

AIR QUALITY CONTROL Mode:

letter "A" appears on display.

The system reacts promptly to increases in Steam/Fumes and remains in the speed established for at least a minute before returning to the lower speed/switches off.

When the effect of the Steam/Fumes ends and the environmental parameters have returned to the levels preceding the start, the system turns itself off.

You can exit from this mode by pressing push-buttons **1**, **2** and **4**.

Test of sensors

It constantly occurs during the automatic functioning. In case of failure numbers "8" appears on display (contact the technical assistance); however, the cooker hood can be used in manual mode.

Manual calibration

Turn **OFF** the hood and keep the push-buttons "1" and "4" pressed contemporaneously for 3".

A little dot starts flasing on display.

It is recommended to carry out this operation:
when the cooker hood is installed for the first time
when the current is cut off for many hours or days
when there is a very quick variation of the temperature in the kitchen.

Selection of the hob

This operation optimizes the automatic functioning of the cooker hood, proceed as follows:

Turn **OFF** the hood.

Keep the push-buttons **1** and **3** pressed contemporaneously for 3" until the hob in use is displayed, according the following letters shown on display:

"g": Gas Hob

"i": Induction Hob

"e": Electric Hob

The cyclical selection of the hob is obtained by pressing the

push-button 1

The acceptance of the selected hob is displayed through the sequence of 3 flashings of the letter related to the selected hob.

Once the hob is selected, wait for 10" to accept the function.
The hob set by default is the Gas hob.

Maintenance

ATTENTION! Before performing any maintenance operation, isolate the hood from the electrical supply by switching off at the connector and removing the connector fuse.

Or if the appliance has been connected through a plug and socket, then the plug must be removed from the socket.

Cleaning

The cooker hood should be cleaned regularly (at least with the same frequency with which you carry out maintenance of the fat filters) internally and externally. Clean using the cloth dampened with neutral liquid detergent. Do not use abrasive products. **DO NOT USE ALCOHOL!**

WARNING: Failure to carry out the basic cleaning recommendations of the cooker hood and replacement of the filters may cause fire risks.

Therefore, we recommend observing these instructions.

The manufacturer declines all responsibility for any damage to the motor or any fire damage linked to inappropriate maintenance or failure to observe the above safety recommendations.

Grease filter

Fig. 9-24

Traps cooking grease particles.

This must be cleaned once a month (or when the filter saturation indication system – if envisaged on the model in possession – indicates this necessity) using non aggressive detergents, either by hand or in the dishwasher, which must be set to a low temperature and a short cycle.

When washed in a dishwasher, the grease filter may discolour slightly, but this does not affect its filtering capacity.

To remove the grease filter, pull the spring release handle.

Charcoal filter (filter version only)

Fig. 23

It absorbs unpleasant odours caused by cooking.

The charcoal filter can be washed once every two months (or when the filter saturation indication system – if envisaged on the model in possession – indicates this necessity) using hot water and a suitable detergent, or in a dishwasher at 65°C (if the dishwasher is used, select the full cycle function and leave dishes out).

Eliminate excess water without damaging the filter, then remove the mattress located inside the plastic frame and put it in the oven for 10 minutes at 100° C to dry completely. Replace the mattress every 3 years and when the cloth is damaged.

Assembly

Hook the charcoal filter at the back on the metal tongue of the hood first, then on the front with the two knobs.

Disassembly

Remove the charcoal filter by turning the knobs fixing it to the hood by 90°.

It is possible to use a traditional carbon filter, neither washable nor regenerable, to be replaced every 3 - 4 months. The filter holder frame of the carbon filter is welded together; the eventual frame supplied with the hood is not, therefore, to be used.

Insert it into its housing and fix it turning the 2 plastic knobs.

Replacing lamps

Fig. 25

Disconnect the hood from the electricity.

Warning! Prior to touching the light bulbs ensure they are cooled down.

1. Using a flat head screwdriver or equivalent tool, carefully pry loose the light cover.
2. Remove the damaged light and replace with a new 12 Volt, 20 Watt (Maximum) halogen light made for a G-4 base SUITABLE FOR USE IN OPEN LUMINAIRES. Follow package directions and do not touch new light with bare hands.
3. Reinstall the light cover. (it will snap shut).

If the lights do not work, make sure that the lamps are fitted properly into their housings before you call for technical assistance.

